

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
		Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Leverandörans namn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegatavaja nosaukums	
M	350.0621.950 P2124	Identificativo del modello	Model Identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelbetegnelse	Tavaramoittajan mallitunnus	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudel identifitseerimine	Modela identifikācija	
		Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
AEChood	58,4	kWh/a	Classse di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energie-efficiëntieklasse	Classse di eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatõhususklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energoefektivitātes klase	
EEC	A		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEhood	29,2		Classse di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classse di eficiencia fluidodinamica	Classse di eficiencia dinámica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhusus klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
FDEC	A		Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiencia de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkus	Бельсннгсэффкквтвт	Светоза эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmjuma efektivitāte
LEhood	30	lux/Watt	Classse di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classse di eficiencia luminosa	Classse de eficiencia de gntilacin	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkusuokka	Бельсннгсэффкквтвт	Valgustusõhususklasse	Apagāsmjuma efektivitātes klase	
LEC	A		Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erutusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise tõhusus
GFChood	55,1	%	Classse di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classse di eficiencia de filtración de grasa	Classse de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erutusasteen luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus klass	Taiku filtreerimise tõhusus klase
GFEC	E		Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulacin de velocidade mínima	Lufflöde vid minnähastighet	Lufflöde vid lägstehastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvooll minimumikiiruseel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmin	290	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulacin de velocidade máxima	Lufflöde vid maxnähastighet	Lufflöde vid högstehastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvooll maksimumikiiruseel	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmax	560	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensiva	Flujo de ar de velocidade intensa	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvooll intensiivkiiruseel	Paleinātais gaisa plūsmas ātrums	
Qboost	700	m3/h	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulacin de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnähastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho massaa kiihdytyllä nopeudella	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsus emissioon minnähastiguseel	Gaisa akustiska A-svērtais skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā	
SPEmin	53	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulacin de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maxnähastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho massaa kiihdytyllä nopeudella	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsus emissioon maksiminhastiguseel	Gaisa akustiska A-svērtais skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā	
SPEmax	70	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho massaa kiihdytyllä nopeudella	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadune akustiline A-kaalutud helivõimsus emissioon intensiivkiiruseel	Gaisa akustiska A-svērtais skaņas jaudas emisija paaugstinātā ātrumā	
SPEboost	72	dB	Consumo di corrente in modalità di off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbruk i avslänt läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Энергопотребление в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterõhimis	Enerģijas patēriņš gaidfāzēs režīmā	
P0	0,49	Watt	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistila	Энергопотребление в режиме ожидания (standby)	Tõitearve oteterõhimis	Enerģijas patēriņš gaidfāzēs režīmā	
Ps	N/A	Watt	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavete vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014	
F	0,9		Coefficiente de incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkoeffizient	Tijdstoenamecoëfficiënt	Factor de aumento de tiempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsforølgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors	
EElhood	53,0		Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhususindeks	Энергоэффективность индекса	Energiatõhusus indeksi	Enerģijas efektivitātes indekss	
Qbep	401,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde per punkt for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftström i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītā gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Qmax	700,0	m3/h	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck per punkt for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirä parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītā gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Wbep	168,0	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvooll	Maksimālais gaisa plūsmas	
Wl	4,4	W	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt per punkt for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektri võimsussisend parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas ievade visefektīvākajā punktā
WL	130	W	potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung der Leuchtanlage	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmjuma nominālā jauda	
Eimidde			livello di illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Leuchtdichte des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornytopp	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvoime pliikpinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas	
Lwa			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsvoorniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivnivå vid maxinställning	Lydeffektivitet ved høyest innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsus tase kõrgimisel seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie augstākās uzstādījuma	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 4) Hoidiet plidukim filtrus tīrus un lillna eemaldīšanas tūhūsus optimeerimiseks puhtana.			
CONSELS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 4) Hoidiet plidukim filtrus tīrus un lillna eemaldīšanas tūhūsus optimeerimiseks puhtana.				
RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 4) Hoidiet plidukim filtrus tīrus un lillna eemaldīšanas tūhūsus optimeerimiseks puhtana.					
TIPS VOOR ENERGIEBESPARING			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 4) Hoidiet plidukim filtrus tīrus un lillna eemaldīšanas tūhūsus optimeerimiseks puhtana.					
CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 4) Hoidiet plidukim filtrus tīrus un lillna eemaldīšanas tūhūsus optimeerimiseks puhtana.					
CONSELS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA			Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor 2) Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) N'utilisez la vitesse élevée que dans les cas strictement nécessaires.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden. 2) Gebrauk de hoogste intensiv alleen wanneer u de haube strikt nodig heeft.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Start kokiõnnetten pa min. hastigheid när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matens. 2) Använd den intensiva hastigheid endast när det är absolut nödvändigt.	1) Käynnistä liestulattimen miniminopeudella ruokailualue aloltaaessasi kuumaa vettä ja huuhdella hajuain postamiseksi keittösäiliön kansi. 2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä. 3) Lisää liestulattimen nopeutta vain kun höyryn määrä siltä sivä. 4) Pidä liestulattimen suodatin tai suodatimet puhtaina rovimalla ja hajuain poiston optimaalisen ajan ja tilan.	1) Ennen aloitusta suljetaan valtuutus alustamiseksi alustamisel lillitase plidukim õhnikussus ja puhastatakse õhnikussus. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plidukim kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 4) Hoidke plidukim filtrid rase ja lillna eemaldamise tõhususe optimeerimiseks puhtana.	1) Pirms kokiõnnetten sākuma jā noslēdz gaisa plūsmas ātrums uz ātrāko ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un izņemtu virtuves smarķi. 2) Izmanto ātrāko ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams. 3) Palielināt ātrumu tikai tad					

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Průručka - Energetická účinnost / Рґручка - Энергетическая эффективность / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER															
M	350.0621.950 P2124															
AEChood	58,4	kWh/a														
EEC	A															
FDEhood	29,2															
FDEC	A															
LEhood	30	lux/Wat														
LEC	A															
GFEhood	55,1	%														
GFEC	E															
Qmin	290	m3/h														
Qmax	560	m3/h														
Qboost	700	m3/h														
SPEmin	53	dBa														
SPEmax	70	dBa														
SPEboost	72	dBa														
P0	0,49	Watt														
Ps	N/A	Watt														
PI																
F	0,9															
EElhood	53,0															
Qbep	401,0	m3/h														
Pbep	440	Pa														
Qmax	700,0	m3/h														
Wbep	168,0	W														
WL	4,4	W														
Emiddle	130	lux														
Lwa	70	dBa														
PF	Додаткова технічна інформація про версію згідно з 65/2014	Gamino mikrokortektes informacija pagal 65/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o karté výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informali de pe fişa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktowej według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o posklakovanim listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην πινακίδα του προϊόντος βάσει 65/2014	Urün fişli bilgilere, 65/2014'n göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bilece7 TÁrge de réir Uimh. 65/2014
S	Назва поставяния модел	Tieklojo pavadinimas	Iseni il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προιόντη	Tedarikçi adı	Име на доставяния	Назив добављача	Ainm an tsoláiríar
M	Идентификация модели	Modelio identifikacija	Identifikator tal-modeli	A készletű típusszáma	Identifikácia modelu	Identifikácia modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identyfikacja modelu	Identifikacijski podatki	Identifikacija modela	Κωδικός του μοντέλου	Modeli Tammi	Идентификация на модела	Назив модела	Aitheantas an mhúnla
AEChood	Щорчне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Roční energetická spotřeba	Ročná spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσιο καταναλωθέν ενέργεια	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња енергије	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
EEC	Клас енергоэффективности	Energijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija	Éves áramfogyasztás besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Clasa de eficiencia energética	Klasa wydajności energetycznej	Godišnja potrošnja energija	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Годишна потрошња енергије ефикасности	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
FDEhood	Гидродинамическая эффективность	Skyėbio dinaminis efektyvumas	L-Efficienza fluidodinamica	Áramlásdinamikai hatékonyság besorolás	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Clasă de eficiență fluidodinamică	Clasa de eficiencia fluidodinamica	Wydajność hydrodynamiczna	Razred učinkovitosti potrošnje dinamike	Razred učinkovitosti potrošnje dinamike	Κλάση υδραυλικής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на вълнува	Класа ефикасности динамиче флуида	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
FDEC	Энергетическая эффективность	Apšvietimo efektyvumas	L-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență luminoasă	Clasa de eficiencia luminosa	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti rasjave	Razred učinkovitosti rasjave	Κλάση φωτιστικής απόδοσης	Yıldınalma Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветлява	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
LEhood	Клас ефикасности осветляване	Apšvietimo efektyvumas	L-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság besorolás	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență luminoasă	Clasa de eficiencia luminosa	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti rasjave	Razred učinkovitosti rasjave	Κλάση φωτιστικής απόδοσης	Yıldınalma Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветлява	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
LEC	Клас ефикасности осветляване	Apšvietimo efektyvumas	L-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság besorolás	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență luminoasă	Clasa de eficiencia luminosa	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti rasjave	Razred učinkovitosti rasjave	Κλάση φωτιστικής απόδοσης	Yıldınalma Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветлява	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
GFEhood	Щорчне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Roční energetická spotřeba	Clasă de eficiență energetică	Clasa de eficiencia energética	Klasa wydajności energetycznej	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσιο καταναλωθέν ενέργεια	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња енергије	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
GFEC	Клас ефикасности осветляване	Apšvietimo efektyvumas	L-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság besorolás	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență luminoasă	Clasa de eficiencia luminosa	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti rasjave	Razred učinkovitosti rasjave	Κλάση φωτιστικής απόδοσης	Yıldınalma Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветлява	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
Qmin	Поток повітря при мінімальній швидкості	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteză minimă	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretek z najmanjšo hitrostjo	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Вздушний поток при мінімальної швидкості	Протоу въздуха при минималној брзини	Aersheabhaidh Iosta le gnáthúsáid
Qmax	Поток повітря при максимальній швидкості	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss tal-Arja Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretek z največjo hitrostjo	Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Вздушний поток при максимальній швидкості	Протоу въздуха при максималној брзини	Aersheabhaidh Uasta le gnáthúsáid
Qboost	Поток повітря при підвищеній швидкості	Oro srautas esant didžiausiam greičiui	Il-Fluss tal-Arja Mi-Moderna Intenziv waqt użu normali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretek pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda hava akışı	Вздушний поток при підвищеній швидкості	Протоу въздуха при појачаној брзини	Aersheabhaidh ag an dianúsáid
SPEmin	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при мин. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijiet Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fil-veločità minima	Lövegibem mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένη ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при мин. швидкості	Протоу акустичного шуму в повітрі за шкалою А при мінімальної швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Iosta
SPEmax	Рівень акустичного шуму в повітрі при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijiet Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fil-veločità massima	Lövegibem mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένη ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. швидкості	Протоу акустичного шуму в повітрі за шкалою А при максимальній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Uasta
SPEboost	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час підвищення	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijiet Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fil-veločità massima	Lövegibem mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένη ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda havadaki akustik A-agrahliki ses Gücü Emisyonu	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час підвищення	Протоу акустичного шуму в повітрі за шкалою А при підвищеній швидкості	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an dianúsáid nó an luas treithe
P0	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Energijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Mifti	Áramfogyasztás off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrójena elektrinė energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu izloženosti	Καταναλωθείς ρεύματος στη λειτουργία off	Kapalı modda Güç Tüketimi	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Консумация на енергия в изключено състояние	Ídío cumhachta agus 6 sa mhóid míchta
Ps	Енергоспоживання в режимі очікування	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Sternija	Áramfogyasztás standby (készenlet) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostnom režime	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrójena elektrinė energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Καταναλωθείς ρεύματος στη λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda Güç tüketimi	Енергоспоживання в режимі очікування	Консумация на енергия в режим на готовност	Ídío cumhachta agus 6 sa mhóid míchta
PI	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον Πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'n göre ilave bilgi	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Информацията съгласно 66/2014	Faisnéis Breithe de réir Uimh. 66/2014
F	Коефіцієнт збалансування часу	Laiko padidėjimo koeficientas	Fattur tal- zieda fil-in	Iđónvleiki egyúthötés	Koefficient nárustu v čase	Koefficient nárustu v čase	Index zrybnosti v čase	Coeficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja vremena	Koeficient podaljšanja časa	Ζυνηλωτικός δείκτης του χρόνου	Süre arts faktörü	Коефіцієнт збалансування часу	Фактор збалансування часу	Fachtóir méadaithe ama
EElhood	Индекс энергоэффективности	Energijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiahatékonysági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Indice de eficiencia energética	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергоэффективности	Индекс на енергийна ефективност	Ídío Fuinnimh in aghaidh na Bílana
Qbep	Вимірювана швидкість потоку повітря у точці макс. ККД	Ísmatotas oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ir-rata tal-fluss tal-enerġija massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért légáramlás	Průtok zraka měřený v bodě největší účinnosti	Průtok zraka měřený v bodě největší účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Zračni pretek, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Ποσότητα αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik ölçümü hava akışı oranı	Вимірювана швидкість потоку повітря у точці макс. ККД	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Ráta aersfae tóimhais ag an bpointe éifeachtúla is fear
Wbep	Вимірюваний тиск повітря у точці макс. ККД	Ísmatotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-pessjoni tal-enerġija mkeġja fil-punt tal-enerġija massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Presiune de aer măsurată în punctul de eficiență optimă	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Zračni tlak, izmjerjen pri točki najveće učinkovitosti	Πίεση αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik ölçümü hava basıncı	Вимірюваний тиск повітря у точці макс. ККД	Измерен въздушно налягане в точката на най-висока ефективност	Ráta aerbhu tóimhais ag an bpointe éifeachtúla is fear
Qmax	Максимальный расход воздуха	Maksimalus oro srautas	Il-fluss massimu tal-enerġija	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximální průtok vzduchu	flux de aer max im	Maksymalny przepływ powietrza	maksimalni protok zraka	največji zračni pretek	μέγιστη ροή αέρα	Maximum akış hızı	Максимальный расход воздуха	максимален въздушен поток	максимален проток въздуха	Aersheabhaidh uasta
Wbep	Вимірювана споживана електроенергія у точці макс. ККД	Ísmatotas elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Il-kontribut tal-enerġija eġġerika mkeġja fil-punt tal-enerġija massima	A legjobb hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Elektročno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti	Električno napajanje, izmjereno pri točki najveće učinkovitosti	Ηλεκτρική τροποποίηση μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimlilik noktada ölçülen elektrik güç değeri	Вимірювана споживана електроенергія у точці макс. ККД	Измерена електрична мощност в точката на най-висока ефективност	Inchur cumhachta leictre tóimhais ag an bpointe éifeachtúla is fear
WL	Номинальная мощность системы осветления	Nominali apšvietimo sistemos galia	Il-qawna nominali tas-sistema tal-idwíl	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon osvětlení	Jmenovitý výkon osvětlení	Nominálny výkon osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustava osvetljave	Nazivna moć sistema osvetljave	Όνομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Avdınıalma sisteminin nominal gücü	Номинальная мощность системы осветления	Номинална мощност на осветелвателната система	Cumhacht airmuill an chórais soláithe
Emiddle	Средний уровень освещенности на поверхности стола	Vidutinis viryktes lygis paviršiume ir šviesmės šaltinis	Il-luminazzjoni media tas-sistema tal-idwíl fuq il-wieqiegħ	A világítási rendszer átlagvilágítási a főlapon	Průměrné osvětlení povrchu osvětlení v pracovní plochu	Průměrné osvětlení povrchu osvětlení v pracovní plochu	Priemerné osvetlenie systému osvetlenia na pracovnej doske	Iluminare medie a sistemului de iluminat pe góntava	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni góntawania	Prosjecno osvetljenje sustava rasvjete na površini za kuhinje	Prosjecno osvetljenje sistema osvetljave na površini za kuhinje	Μέσος φωτισμός του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια εργασίας	Yöğün hızda havadaki ışık ortalaması	Средний уровень освещенности на поверхности стола	Средно осветляване на работната повърхност за работен стол	Mediosolito an chórais soláithe ar an droimhla cósaithe
Lwa	Рівень акустичного шуму в повітрі на найвищому значенні	Garsio galios lygis ore esant didžiausiam nustatymui	L-Emissionijiet Akustici, ipezzati għall-Frekwenza A fil-veločità massima	Hangnyomásszint maximális beállítással	Hladina akustického výkonu při maximálním nastavení	Hladina akustického výkonu při maximálním nastavení	Nivel de putere sonoră la setarea maximă	Poziom dźwięku przy użyciu maksymalnym	Posiom dźwięku przy użyciu maksymalnym	Raven hruša pri največji nastavitvi	Zložbi hitrosti iskusnosti	Επίπεδο ηχητικής ισχύος Α στην μέγιστη ροή	Yüksek ayarada ses gücü seviyesi	Рівень акустичного шуму в повітрі на найви		